

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 28

Fylke: V. A.

Tilleggsspørsmålnr.

Herad: Kis-

Emne: Drikk til maten til kvardags

Bygdelag:

Oppskr. av: Søren Fodrestøl

Gard: Fodrestøl.

(adresse):

Kikkejane

G.nr. 76 Br.nr. 2.

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle. Gylt. 74 år.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

SVAR

Mjølk.

- 1 Etter mitt skyn, erur eg der bruktles meis mjølk får i tida. eg minne-
far separatarum kom i bruk; men
det var nok mest som surmjølk, av
di at ein tok flöden av, når mjølk
2 var blitt sur. Det var nok ålmunt
3 å drikke både dytt mjølk, saup og blaug
for byst; men også til maten bruktles
mjølk. Heil mjølk er bli brukt
hele til born, for det var om å gjera
å sauva flöden til smør, som var
den vinn salgsvara for húsaren.
O.
- 4 Uti byggen, bli det stutt med brygging
av ål til kvardags, for innlag 60-70 år
sidan, sidan bli det å brygja til gjel.
og vinnur. det var ålmunt å ha av
nogen lutt ål, som dei kalla symål-
kaffi.
- 5 Når dei begynde med kaffi her, kann eg
nok ikje seia; men det er lang sidan.
Det fortelles om, at ein lærar kom til ein
går, sto halda kule, han levde ein

part 8. Karleis lager iin kaffi?

Eiu brúkar á he þá rindlag iin mottgjæi med kaffi far kvar kopp vinnu.

Nær kaffinu sá hev fengju eit skikkelig og kott lae nu du av, sá du itje kottar og sá hev iin þá klar stáinn, nær det brúkas, salt og eggstol i kaffinu er itkjindt he; nu kaffinu far stá á klarna litt far iin slár og i koppen. Póllar far á spá i kaffigut, vit eg itje.

9. Nær iin drikk kaffi utan mat, brúkas súkkar til, far av det á lögj flak súkkar, súkkar kott, og slátt eit þá iin ballert, og sá klypt, ella slátt i smá bitur, Nær brúkar iin á kjoða raffinade, som hev kallas far kone súkkar.

10. Det er almindelig á brúka flóid i kaffinu, eller nær der skal speras þá flóid, sá blandas flóid og sátt melk saman. Vissa egg i kaffi itkjindt.

11. It brúkas he som brögla far kaffi; nu sá almindelig til kvardags, er det itje.

Eg kjinnur itje til annan þu einu þyllu av heimelaga.

Brennivin.

12. Det gjores eg minnes, hadde iin allid brennivin i húst, og det var gott far allslag bade iin gutvundig.

Eiu maen fortellu meg: Eg var allin med sláttu eit ár, sá kjoþu og noze brennivin, skulle fa iin draum til

fraa dag; men di eg hadde hollt
 det i tid, blei eg so hopp for daa
 daa, og eg blei roe, og mitte
 stikke. Daa anminde meg mit
 daa og et i om dier, til daa ha
 der det var netta skinnidig og
 blei til felle i kong for agger
 da van det a det bevaar og med
 var daa av og of.

13. Eg kan gitt i ge av at da
 blei so myke nyar dytt til
 fraa dag; men det blei, og netta
 myke, a da helt vordt og baar.
 ad in da ga blei for baar of.
 nu da blei med bil baar.
 (Norge) og konger av de
 stikke. I om dier. Det lage
 av mi kong, kott for ein bue,
 med myke bar for, og ga, vilt
 til hinde og de. I om dier.
 Da blei vilt for gaar.

5801